

DE ORIGINAL EU-/EG-KONFORMITÄT SERKLÄRUNG

EN TRANSLATION OF THE ORIGINAL EU/CE DECLARATION OF CONFORMITY | **BG** ПРЕВОД НА ОРИГИНАЛНАТА ЕС/ЕО ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ | **DA** OVERSÆTTELSE AF DEN ORIGINALE EU-/EF-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING | **FI** ALKUPERÄISEN EU-/EY-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUKSEN KÄÄNNÖS | **FR** TRADUCTION DE LA DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE/CE ORIGINALE | **IT** TRADUZIONE DELLA DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE/CE ORIGINALE | **HR** PRIJEVOD IZVORNE EU/EZ IZJAVE O SUKLADNOSTI | **NL** VERTALING VAN DE ORIGINELE EU-/EG-CONFORMITEITSVERKLARING | **NO** OVERSETTELSE AV ORIGINAL EU-/EF-SAMSVARERKLÆRING | **PL** TŁUMACZENIE ORYGINALNEJ DEKLARACJI ZGODNOŚCI UE/WE | **PT** TRADIÇÃO DA DECLARAÇÃO UE/CE DE CONFORMIDADE ORIGINAL | **RO** TRADUCEREA DECLARAȚIEI ORIGINALE DE CONFORMITATE UE/CE | **SV** ÖVERSÄTTNING AV EU-/EG-ÖVERENSSTÄMMELSEFÖRKLARINGEN I ORIGINAL | **SK** PREKLAD ORIGINÁLNEHO VYHLÁSENIA EÚ/ES O ZHODE | **SL** PREVOD ORIGINALNE IZJAVE EU/ES O SKLADNOSTI | **ES** TRADUCCIÓN DE LA DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CE/UE ORIGINAL | **CS** PŘEKLAD ORIGINÁLNÍHO EU/ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ | **HU** AZ EREDETI EU/EK MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT FORDÍTÁSA

DE Name und Anschrift des Herstellers | **EN** Name and address of the manufacturer | **BG** Име и адрес на производителя | **DA** Fabrikantens navn og adresse | **FI** Valmistajan nimi ja osoite | **FR** Nom et adresse du fabricant | **IT** Nome e indirizzo del produttore | **HR** Naziv i adresa proizvođača | **NL** Naam en adres van de fabrikant | **NO** Produsentens navn og adresse | **PL** Nazwa i adres producenta | **PT** Nome e morada do fabricante | **RO** Numele și adresa producătorului | **SV** Tillverkarens namn och adress | **SK** Meno a adresa výrobcu | **SL** Ime in naslov proizvajalca | **ES** Nombre y dirección del fabricante | **CS** Název a adresa výrobce | **HU** A gyártó neve és címe

Hoffmann Supply Chain GmbH • Poststraße 15 • 90471 Nürnberg • Deutschland

DE Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass die genannten Produkte | **EN** We declare under our sole responsibility that the products mentioned | **BG** Декларирам единствено на наша отговорност, че посочените продукти | **DA** Vi erklærer hermed på eget ansvar, at de anførte produkter | **FI** Vakuutamme omalla vastuullamme, että mainitut tuotteet | **FR** Nous déclarons, sous notre responsabilité exclusive, que les produits mentionnés | **IT** Dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che i prodotti menzionati | **HR** Izjavljujemo na vlastitu odgovornost da su navedeni proizvodi | **NL** Hierbij verklaren wij op eigen verantwoordelijkheid dat de genoemde producten | **NO** Vi erklærer under vårt eget ansvar at de nevnte produktene | **PL** Oświadczamy na wyłączną odpowiedzialność, że wymienione produkty | **PT** Declaramos, sob a nossa inteira responsabilidade, que os produtos mencionados | **RO** Declarăm pe proprie răspundere că produsele menționate | **SV** Vi förklarar under ensamt ansvar att de nämnda produkterna | **SK** Na vlastnú zodpovednosť vyhlasujeme, že uvedené výrobky | **SL** Na lastno odgovornost izjavljamo, da navedeni izdelki | **ES** Declaramos bajo nuestra responsabilidad exclusiva que los citados productos | **CS** Prohlašujeme na vlastní odpovědnost, že výše uvedené produkty | **HU** Mi saját felelősségünkre kijelentjük, hogy a nevezett termékek

DE Marke | **EN** Brand | **BG** Марка | **DA** Mærke | **FI** Merkki | **FR** Marque | **IT** Marchio | **HR** Marka | **NL** Merk | **NO** Merke | **PL** Marka | **PT** Marca | **RO** Marcă | **SV** Märke | **SK** Značka | **SL** Znamka | **ES** Marca | **CS** Značka | **HU** Márka

HOLEX

DE Artikelnummer | **EN** Article number | **BG** Номер на артикула | **DA** Artikelnummer | **FI** Tuotenumero | **FR** Codes articles | **IT** Codice articolo | **HR** Broj artikla | **NL** Artikelnummer | **NO** Artikkelnummer | **PL** Numer artykułu | **PT** Número de artigo | **RO** Număr articol | **SV** Artikelnummer | **SK** Číslo položky | **SL** Številka predmeta | **ES** Número de artículo | **CS** Číslo artiklu | **HU** Cikkszám

098395

DE Größe | **EN** Size | **BG** Размер | **DA** Størrelse | **FI** Koko | **FR** Réf. | **IT** Dim. | **HR** Veličina | **NL** Maat | **NO** Størrelse | **PL** Rozmiar | **PT** Tamanho | **RO** Mărime | **SV** Storlek | **SK** Veľkosť | **SL** Velikost | **ES** Tamaño | **CS** Velikost | **HU** Méret

L, XL, 2XL, 3XL

DE Handelsbezeichnung | **EN** Trade name | **BG** Търговско наименование | **DA** Handelsbetegnelse | **FI** Kauppanimi | **FR** Désignation commerciale | **IT** Denominazione commerciale | **HR** Komercijalni naziv | **NL** Handelsbenaming | **NO** Handelsbetegnelse | **PL** Nazwa handlowa | **PT** Designação comercial | **RO** Denumire comercială | **SV** Handelsbeteckning | **SK** obchodné označenie | **SL** Trgovsko ime | **ES** Denominación comercial | **CS** Obchodní označení | **HU** Kereskedelmi megnevezés

DE Schutzoverall Typ 4/5/6 | **EN** Protective overalls type 4/5/6 | **BG** Защитен гащеризон тип 4/5/6 | **DA** Beskyttelsesoverall type 4/5/6 | **FI** Suojahaalarit tyyppi 4/5/6 | **FR** Combinaison de protection type 4/5/6 | **IT** Tuta da lavoro modello 4/5/6 | **HR** Zaštitno radno odijelo tip 4/5/6 | **NL** Beschermingsoverall type 4/5/6 | **NO** Verneoverall type 4/5/6 | **PL** Kombinezon ochronny typ 4/5/6 | **PT** Fato-macaco de proteção tipo 4/5/6 | **RO** Costum de protecție de tip 4/5/6 | **SV** Skyddsoverall typ 4/5/6 | **SK** Ochranný overal typ 4/5/6 | **SL** Zaščitni kombinezon tip 4/5/6 | **ES** Mono de protección tipo 4/5/6 | **CS** Ochranný overal typ 4/5/6 | **HU** Védő overall 4/5/6 típus

DE Funktionsbeschreibung | **EN** Function description | **BG** Описание на функционирането | **DA** Funktionsbeskrivelse | **FI** Toiminnan kuvaus | **FR** Description fonctionnelle | **IT** Descrizione delle funzioni | **HR** Opis funkcije | **NL** Functiebeschrijving | **NO** Funksjonsbeskrivelse | **PL** Opis działania | **PT** Descrição do funcionamento | **RO** Descriere funcțională | **SV** Funktionsbeskrivning | **SK** Popis funkcie | **SL** Opis delovanja | **ES** Descripción de funciones | **CS** Funkční popis | **HU** Működés leírása

DE Chemikalienschutzanzug gegen Spritzwasser, flüssige Chemikalien, feste Partikel, radioaktive Kontamination, Infektionserreger mit antistatischen Eigenschaften | **EN** Chemical protection suit with anti-static properties; for protection against sprayed water, liquid chemicals, solid particles, radioactive contamination and infective agents | **BG** Костюм за химическа защита срещу водни пръски, течни химикали, твърди частици, радиоактивно замърсяване, инфекциозни агенти с антистатични свойства | **DA** Kemikaliebeskyttelsesdragt mod stænkvand, flydende kemikalier, faste partikler, radioaktiv kontamination, smitstoffer med antistatiske egenskaber | **FI** Kemikaalisuojapuku, joka suojaa roiskevedeltä, nestemäisiltä kemikaaleilta, kiinteiltä hiukkasilta, radioaktiiviselta kontaminaatiolta ja tartunnanaiheuttajilta ja jolla on antistaattiset ominaisuudet | **FR** Combinaison de protection chimique aux propriétés antistatiques contre les éclaboussures d'eau, les fluides chimiques, les particules solides, la contamination radioactive et les agents infectieux | **IT** Tuta per la protezione da sostanze chimiche utile contro schizzi d'acqua, agenti chimici liquidi, particelle solide, contaminazione radioattiva e agenti infettivi con proprietà antistatiche | **HR** Kemijska zaštitna odjeća protiv prskanja vode, tekućih kemikalija, krutih čestica, radioaktivne kontaminacije, infektivnih agenasa s antistatičkim svojstvima | **NL** Chemisch beschermingspak tegen spatwater, vloeibare chemicaliën, vaste partikels, radioactieve contaminatie, besmettelijke stoffen met antistatische eigenschappen | **NO** Kjemikalie-vernedress mot vannsprut, flytende kjemikalier, faste partikler, radioaktiv kontaminasjon, patogener, med statiske egenskaper | **PL** Kombinezon ochronny o właściwościach antystatycznych chroniący przed rozbryzgami wody, ciekłymi chemikaliami, cząstkami stałymi, skażeniem radioaktywnym i patogenami | **PT** Fato de proteção contra produtos químicos contra salpicos de água, produtos químicos líquidos, partículas sólidas, contaminação radioativa, agentes infecciosos com propriedades antiestáticas | **RO** Costum de protecție chimică împotriva stropilor de apă, împotriva substanțelor chimice lichide, împotriva particulelor solide, împotriva particulelor radioactive contaminante și împotriva agenților de infectare cu proprietăți antistatice | **SV** Kemisk skyddsdräkt mot strilande vatten, flytande kemikalier, fasta partiklar, radioaktiv kontaminering, smittämnen med antistatiska egenskaper | **SK** Protichemický ochranný oblek proti striekajúcej vode, kvapalným chemikáliám, pevným časticiam, rádioaktívnej kontaminácii a choroboplodným zárodkom s antistatickými vlastnosťami | **SL** Kemična zaščitna obleka z antistatičnimi lastnostmi za zaščito pred brizganjem vode, tekočimi kemikalijami, trdnimi delci, radioaktivnim onesnaženjem, povzročitelji okužb | **ES** Traje de protección química contra salpicaduras de agua, productos químicos líquidos, partículas sólidas, contaminación radioactiva y agentes infecciosos con propiedades antiestáticas | **CS** Oděv na ochranu před chemikáliemi proti stříkající vodě, tekutým chemikáliím, pevným částicím, radioaktivní kontaminací, původcům nákazy s antistatickými vlastnostmi | **HU** Vegyvédelmi ruházat fröccsenő víz, folyékony vegyszerek, szilárd részecskék, radioaktiv kontamináció, kórokozók ellen antisztatikus tulajdonságokkal

DE allen einschlägigen Bestimmungen der nachfolgend aufgeführten europäischen Harmonisierungsvorschriften entsprechen | **EN** comply with all relevant provisions of the directives and regulations listed below | **BG** съответстват на всички релевантни разпоредби на долупосочените европейски правила за хармонизиране | **DA** opfylder alle gældende bestemmelser i de herunder nævnte europæiske harmoniseringsforskrifter | **FI** ovat jäljempänä mainittujen eurooppalaisten yhdenmukaistamissäännösten asiaa koskevien määräysten | **FR** sont conformes à toutes les dispositions pertinentes des règles d'harmonisation européennes ci-après | **IT** soddisfa tutte le disposizioni pertinenti della legislazione europea in materia di armonizzazione elencate di seguito | **HR** u skladu sa svim relevantnim odredbama dolje navedenih europskih harmonizacijskih propisa | **NL** aan alle relevante bepalingen van de hierna vermelde Europese harmonisatievoorschriften voldoen | **NO** overholde alle relevante bestemmelser i de europeiske forskriftene om harmonisering som er listet opp nedenfor | **PL** spełniają wszystkie jednoznaczne wymagania określone w wymienionych poniżej europejskich przepisach harmonizujących | **PT** estão em conformidade com todas as disposições aplicáveis dos regulamentos europeus de harmonização indicados em seguida | **RO** corespund tuturor dispozițiilor aplicabile ale legislației europene de armonizare menționate în cele ce urmează | **SV** uppfyller alla gällande bestämmelser i nedan uppräknade europeiska harmoniseringsföreskrifter |

SK spĺňajú všetky príslušné ustanovenia nižšie uvedených európskych harmonizačných predpisov | **SL** izpolnjujejo vse veljavne določbe spodaj navedene evropske harmonizacijske zakonodaje | **ES** cumplen todas las disposiciones aplicables de las siguientes reglas europeas armonizadas | **CS** spĺňují všechna příslušná ustanovení níže uvedených evropských harmonizačních předpisů | **HU** az alábbiakban felsorolt európai harmonizációs előírások minden ide vonatkozó rendelkezésének eleget tesznek

DE Angewandte EU-/EG-Richtlinien | **EN** Applied EU/EC directives | **BG** Приложени директиви на ЕС/ЕО | **DA** Anvendte EU-/EF-direktiver | **FI** Sovelletut EU-/EY-direktiivit | **FR** Directives UE/CE appliquées | **IT** Direttive applicate CE / UE | **HR** Primijenjene EU/EZ smjernice | **NL** Toegepaste EU-/EG-richtlijnen | **NO** Brukte EU / EF-direktiver | **PL** Zastosowane dyrektywy UE/WE | **PT** Diretivas UE/CE aplicadas | **RO** Directive UE/CE aplicate | **SV** Tillämpade EU-/EG-direktiv | **SK** Uplatňované smernice EÚ/ES | **SL** Uporabljene direktive EU/ES | **ES** Directivas UE/CE aplicadas | **CS** Použité směrnice EU/ES | **HU** Alkalmazott EU/EK irányelvek

(EU) 2016/425

DE und mit folgenden Normen übereinstimmen. | **EN** and conform to the following standards. | **BG** и на следните стандарти. | **DA** og er i overensstemmelse med følgende standarder. | **FI** ja seuraavien standardien mukaisia. | **FR** et satisfait aux normes suivantes. | **IT** nonché i seguenti standard. | **HR** i sa dolje navedenim normama. | **NL** en in overeenstemming zijn met de volgende normen. | **NO** og overholde følgende standarder. | **PL** i są zgodne z poniższymi normami. | **PT** e com as seguintes normas. | **RO** și sunt în conformitate cu următoarele standarde. | **SV** och överensstämmer med följande normer. | **SK** a sú v súlade s týmito normami. | **SL** in standardov. | **ES** y corresponden a las siguientes normas. | **CS** a následující normy. | **HU** és a következő szabványoknak megfelelnek.

DE Angewandte Normen | **EN** Applied standards | **BG** Приложени стандарти | **DA** Anvendte standarder | **FI** Sovelletut standardit | **FR** Normes appliquées | **IT** Normative applicate | **HR** Primijenjene norme | **NL** Toegepaste normen | **NO** Anvendte standarder | **PL** Zastosowane normy | **PT** Normas aplicadas | **RO** Standarde aplicate | **SV** Tillämpade normer | **SK** Uplatňované normy | **SL** Uporabljeni standardi | **ES** Normas aplicadas | **CS** Použité normy | **HU** Alkalmazott szabványok

EN ISO 13688:2013, EN ISO 13982-1:2004+A1:2010, EN 1073-2:2002, EN 13034:2005+A1:2009, EN 1149-5:2018, EN 14325:2004, EN 14605:2005+A1:2009, EN 14126:2003+AC:2004

DE Die notifizierte Stelle | **EN** The Notified Body | **BG** Нотифицираният орган | **DA** Det bemyndigede organ | **FI** Ilmoitettu laitos | **FR** L'organisme notifié | **IT** L'organismo notificato | **HR** Prijavljeno tijelo | **NL** De aangemelde instantie | **NO** Teknisk kontrollorgan | **PL** Jednostka notyfikowana | **PT** O organismo notificado | **RO** Organismul notificat | **SV** Det anmälda organet | **SK** Notifikovaný orgán | **SL** Priglašeni organ | **ES** El organismo notificado | **CS** Notifikovaná osoba | **HU** A tanúsító szervezet

DE Notifizierte Stelle | **EN** Notified Body | **BG** Нотифициран орган | **DA** Bemyndiget organ | **FI** Ilmoitettu laitos | **FR** Organisme notifié | **IT** Organismo notificato | **HR** Prijavljeno tijelo | **NL** Aangemelde instantie | **NO** Teknisk kontrollorgan | **PL** Jednostka notyfikowana | **PT** Organismo notificado | **RO** Organism notificat | **SV** Anmält organ | **SK** Notifikovaný orgán | **SL** Priglašeni organ | **ES** Organismo notificado | **CS** Notifikovaná osoba | **HU** A tanúsító szervezet

CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA

DE Kennnummer | **EN** ID number | **BG** Идентификационен номер | **DA** Identifikationsnummer | **FI** Tunnistenumero | **FR** Numéro d'identification | **IT** Numero di identificazione | **HR** Identifikacijski broj | **NL** Identificatienummer | **NO** Identifikasjonsnummer | **PL** Numer identyfikacyjny | **PT** Número de identificação | **RO** Cod numeric | **SV** Identitetsnummer | **SK** Identifikačné číslo | **SL** Identifikacijska številka | **ES** Número de identificación | **CS** Identifikační číslo | **HU** Azonosító szám

0624

DE Anschrift | **EN** Address | **BG** Адрес | **DA** Postadresse | **FI** Osoite | **FR** Adresse | **IT** Recapito | **HR** Naslov | **NL** Adres | **NO** Postadresse | **PL** Adres korespondencyjny | **PT** Morada | **RO** Adresa | **SV** Adress | **SK** Adresa | **SL** Naslov | **ES** Dirección postal | **CS** Adresa | **HU** Levelezési cím

Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy

DE hat die Baumusterprüfung durchgeführt und die folgende Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt | **EN** has carried out the type examination and issued the following type examination certificate | **BG** извърши изследването на типа и издаде следния сертификат за изследване на типа | **DA** har gennemført typeafprøvningen og udstedt den følgende typeafprøvningsattest | **FI** on suorittanut tyyppitarkastuksen ja laatinut seuraavan tyyppitarkastustodistuksen | **FR** a effectué l'examen de type et a délivré l'attestation d'examen de type suivante | **IT** ha effettuato l'esame del tipo e rilasciato il seguente attestato di certificazione | **HR** je izvršilo pregled tipa i izdalo sljedeću potvrdu o pregledu tipa | **NL** heeft het typeonderzoek uitgevoerd en de volgende verklaring van typeonderzoek afgegeven | **NO** har gjennomført en kontroll for typegodkjenning og utstedt følgende typegodkjenningssertifikat | **PL** przeprowadziła badanie typu i wystawiła poniższe świadectwo badania typu | **PT** realizou o exame de tipo e emitiu o seguinte certificado de exame de tipo | **RO** a efectuat examinarea de tip și a emis următorul certificat de tip | **SV** har genomfört typgodkännandeprovningen och utfärdat följande typgodkännande | **SK** vykonal skúšku typu a vystavil toto potvrdenie o skúške typu | **SL** je opravil pregled tipa in izdal naslednje potrdilo o pregledu tipa. | **ES** ha llevado a cabo el examen de tipo y ha emitido la siguiente certificación | **CS** provedla přezkoušení typu a vydala toto osvědčení o přezkoušení typu | **HU** elvégezte a típusvizsgálatot és a következő típusvizsgálat igazolást állította ki

DE Baumusterprüfbescheinigung | **EN** Type test certification | **BG** Сертификат за типово изпитване | **DA** Typeafprøvningsattest | **FI** Tyyppitarkastustodistus | **FR** Attestation d'examen de type | **IT** Attestato di certificazione | **HR** Potvrda o tipskom ispitivanju | **NL** Verklaring van typeonderzoek | **NO** Typegodkjenning | **PL** Świadectwo badania typu | **PT** Certificado de exame de tipo | **RO** Certificat de examinare de tip | **SV** Typgodkännandeintyg | **SK** Osvedčenie o typovej skúške | **SL** Potrdilo o pregledu tipa | **ES** Certificación de examen de tipo | **CS** Osvědčení o přezkoušení typu | **HU** Típusvizsgálati igazolás

1107210733-00-01

DE Die PSA unterliegt folgendem Konformitätsbewertungsverfahren | **EN** The PPE is subject to the following conformity assessment procedure | **BG** ЛПС подлежи на следната процедура за оценяване на съответствието | **DA** De personlige værnemidler er underlagt følgende procedure for overensstemmelsesvurdering | **FI** Henkilönsuojaimien sovelletaan seuraavaa vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyä | **FR** L'EPI est soumis à la procédure d'évaluation de la conformité suivante | **IT** I DPI sono soggetti alla seguente procedura di valutazione della conformità | **HR** OZO podliježe sljedećem postupku ocjenjivanja sukladnosti | **NL** Voor de PBM geldt de volgende conformiteitsbeoordelingsprocedure | **NO** PSA er underlagt følgende prosedyre for samsvarsvurdering | **PL** Środki ochrony indywidualnej podlegają poniższej procedurze oceny zgodności | **PT** O EPI está sujeito ao seguinte procedimento de avaliação da conformidade | **RO** EPP se supune următoarei proceduri de evaluare a conformității | **SV** För personlig skyddsutrustning gäller följande metod för bedömning av

överensstämelse | **SK** OOPP podliehajú tomuto procesu hodnoteniu zhody | **SL** Osebna varovalna oprema je podvržena postopku vrednotenja skladnosti | **ES** Los EPI están sujetos al siguiente procedimiento de evaluación de conformidad | **CS** Prostředky OOP podléhají následujícímu procesu posuzování shody | **HU** Az egyéni védőeszközökre a következő megfelelőségi értékelési eljárás vonatkozik

DE Bewertungsverfahren | **EN** Assessment procedure | **BG** Процедура за оценка | **DA** Vurderingsprocedure | **FI** Arviointimenetelmä | **FR** Méthode d'évaluation | **IT** Procedura di valutazione | **HR** Postupak ispitivanja | **NL** Beoordelingsprocedure | **NO** Evalueringsprosess | **PL** Procedura oceny | **PT** Procedimento de avaliação | **RO** Procedură de evaluare | **SV** Utvärderingsmetod | **SK** Postup hodnotenia | **SL** Postopek ugotavljanja skladnosti | **ES** Procedimiento de evaluación | **CS** Postup hodnocení | **HU** Értékelési eljárás

DE Konformität mit dem Baumuster auf der Grundlage einer internen Fertigungskontrolle mit überwachten Produktprüfungen in unregelmäßigen Abständen (Modul C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **EN** Conformity to type based on internal production control plus supervised product checks at random intervals (module C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **BG** Съответствие с типа въз основа на вътрешен производствен контрол с надзор на изпитването на продукта на случайни интервали (модул C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **DA** Typeoverensstemmelse på grundlag af intern produktionskontrol plus overvåget produktkontrol med vekslende mellemrum (modul C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **FI** Sisäiseen tuotannonvalvontaan ja valvottuihin satunnaisin väliajoin tehtäviin tuotetarkastuksiin perustuva tyypinmukaisuus (moduuli C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **FR** Conformité au type sur la base du contrôle interne de la production et de contrôles supervisés du produit à des intervalles aléatoires (module C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **IT** Conformità al tipo basata sul controllo interno della produzione insieme ai controlli del prodotto supervisionati a intervalli irregolari (modulo C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **HR** Sukladnost s tipom na temelju interne kontrole proizvodnje s nadziranom provjerom proizvoda u nasumičnim intervalima (modul C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **NL** Conformiteit met het type op basis van een interne productiecontrole met bewaakte producttests in onregelmatige afstanden (module C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **NO** Samsvar med type på grunnlag av intern produksjonskontroll med overvåkede produktkontroller i uregelmessige avstander (modul C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **PL** Zgodność z typem w oparciu o wewnętrzną kontrolę produkcji oraz badanie produktów pod nadzorem w nieregularnych odstępach czasu (moduł C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **PT** Conformidade com o tipo baseada no controlo interno da produção e controlos supervisionados do produto a intervalos aleatórios (Módulo C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **RO** Conformitate cu tipul pe baza unei verificări interne a producției cu teste monitorizate ale produselor, realizate la intervale neregulate (modul C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **SV** Överensstämelse med typexemplaret på grundval av en intern tillverkningskontroll med övervakade produktkontroller med ej regelbundna intervall (modul C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **SK** Zhoda s typom na základe internej funkcie kontroly s monitorovanými skúškami výrobkov v nepravidelných intervaloch (modul C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **SL** Skladnost s tipom na podlagi notranjega nadzora proizvodnje in nadzorovanih preskusov proizvodov v naključno izbranih časovnih presledkih (modul C2). CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **ES** Conformidad con el tipo basada en el control interno de la producción más controles supervisados del producto a intervalos aleatorios (módulo C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **CS** Shoda s typem na základě interní kontroly výroby a kontrol výrobků pod dohledem v nepravidelných intervalech (modul C2) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy | **HU** A típusmintának való megfelelőség a belső gyártásellenőrzés alapján rendszertelen időközönként végzett felügyelt termékvizsgálatokkal (C2 modul) CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA, Piazza S. Anna 2, 21052 Busto Arsizio, Italy

München , 19.01.2023



Eckert Alexander

DE Geschäftsführer | **EN** Managing Director | **BG** Управител | **DA** Adm. direktør | **FI** Toimitusjohtaja | **FR** Directeur | **IT** Amministratore delegato | **HR** Direktor | **NL** Directeur | **NO** Administrerende direktør | **PL** Dyrektor zarządzający | **PT** Administrador | **RO** Director general | **SV** V D | **SK** Konateľ | **SL** Generalni direktor | **ES** Gerente | **CS** Jednatel | **HU** Ügyvezető